



Helen L. Dollahan Elementary School

A California Gold Ribbon School
1060 West Etiwanda Avenue, Rialto, CA 92376
Phone: (909) 820-7943

Elizabeth Alegre-Punchur, Principal

Joy Bryson, Assistant Principal

English Learner Advisory Committee (ELAC) Agenda published: August 20, 2024 Meeting #1 Comité Consultivo de Aprendices de Inglés (ELAC) Agenda publicada: 20 de agosto de 2024 Reunion #1 **Minutes/ Acta**

Business/Asuntos	Actions /Acciones	Notes/Minutes
1. Call the meeting to order /Inicio de la junta	Principal (First meeting only) Directora (Solamente la Primera junta)	Called to order at 8:35 Mrs. Michel Lopez is time keeper La reunión se llamó al orden a las 8:35 la Sra. Michel Lopez es quien toma hora.
2. Welcome & introductions Bienvenida y normas de la junta	a) introduction of those present/ introducción de todos los presentes b) sign in c) Meeting norms/ normas de la junta d) review the list of members/ Pasar lista de miembros	Teacher rep-Mrs. Michel Lopez Maria Camerena-Translator (Bilingual Aide) 12 parents present Norms-Participate by talking, asking questions, 3 people attended meetings last year-none of them held a job Representante de los maestros: Sra. Michel López María Camerena: traductora (asistente bilingüe) 12 padres presentes Normas: participar hablando, haciendo preguntas El año pasado asistieron 3 personas a las reuniones, ninguna de esas personas tuvieron un cargo

The Lighthouse That Illuminates A Path To Success!



Helen L. Dollahan Elementary School

A California Gold Ribbon School
1060 West Etiwanda Avenue, Rialto, CA 92376
Phone: (909) 820-7943

Elizabeth Alegre-Punchur, Principal

Joy Bryson, Assistant Principal

<p>3. Review the Agenda/ Revision de la agenda</p>	<p>a) review each item on the agenda/explicacion breve de cada asunto b) ask for any additions to the agenda/ solicitar asuntos adicionales c) ask for any deletions to the agenda/eliminar puntos de la agenda</p>	<p>Punchur goes over the agenda, normally the secretary will take notes, but we haven't voted yet so Miss Bryson is the note taker today. Punchur repasa el orden del día, normalmente la secretaria tomará notas, pero aún no hemos votado así que la señorita Bryson será quien tome notas hoy.</p>
<p>4. Reading & Approval of Minutes /Lectura y Aprobación del acta</p>	<p>a) Read and approve minutes/revision y aprobacion (There are no written minutes to approve.</p>	<p>There are no minutes from the previous meeting No hay actas de la reunión anterior</p>
<p>5. Review & informational items/ Temas informativos</p>	<p>a) <u>El Propósito de ELAC</u> - the Purpose of ELAC b) <u>Reglamentos de la Orden de Robert</u> - Robert's Rule of Order c) <u>Bylaws for Dollahan</u> :El rol y responsabilidades d) Title 1 Presentation & Parent Involvement Policy</p>	<p>Reviews the purpose of ELAC We have 95 English Learners Print the CDE definition of ELAC and the purpose Print DELAC dates Trainings-Google Classroom, ParentVue, iReady reports Dollahan didn't have any bylaws, but Punchur found an example, currently in English, but will translate it. We'll print the Spanish version and send it home so that we can vote on the bylaws at the next meeting. -Will correct the terms of the bylaws</p>



Helen L. Dollahan Elementary School

A California Gold Ribbon School
1060 West Etiwanda Avenue, Rialto, CA 92376
Phone: (909) 820-7943

Elizabeth Alegre-Punchur, Principal

Joy Bryson, Assistant Principal

		<p>-Reviewed each office and what they do.</p> <p>Revisamos el propósito de ELAC</p> <p>Tenemos 95 estudiantes aprendices de inglés</p> <p>Imprimimos la definición de ELAC y el propósito de CDE</p> <p>Imprimimos las fechas de DELAC</p> <p>Capacitaciones: Google Classroom, ParentVue, informes de iReady</p> <p>Dollahan no tenía estatutos, pero Punchur encontró un ejemplo, actualmente en inglés, pero lo traduciremos.</p> <p>Imprimiremos la versión en español y la enviaremos a casa para que podamos votar sobre los estatutos en la próxima reunión.</p> <p>-Corregiremos los términos de los estatutos</p> <p>-Revisamos cada función y lo que hacen.</p>
<p>6. Nominations and Elections 24-25/Nominaciones y Elecciones 22-23</p>	<p>a) nominations/Nominaciones</p> <p>b) elections/Elecciones</p>	<p>REVISED DUE TO BYLAWS: President and Vice President vacant, will nominate and vote at the next meeting.</p>



Helen L. Dollahan Elementary School

A California Gold Ribbon School
 1060 West Etiwanda Avenue, Rialto, CA 92376
 Phone: (909) 820-7943

Elizabeth Alegre-Punchur, Principal

Joy Bryson, Assistant Principal

	<p>c) Vote on Bylaws/ Vote sobre los estatutos de ELAC</p>	<p>Secretary-Azucena Flores-1005 voted DELAC- Blanca DELAC Alternate-Valentino's mom DELAC 2nd alternate-Sandra Espinoza REVISADO POR ESTATUTOS: Presidente y Vicepresidente vacantes, nominarán y votarán en la próxima reunión. Secretaria: Azucena Flores. 100% votos DELAC: Blanca Alterna de DELAC: la mamá de Valentino Segunda Alterna de DELAC: Sandra Espinoza</p>
<p>7. Reports/Reportes</p>	<p>a) DELAC representative/ Representante de DELAC</p>	<p>Bryson shared what was discussed at the DELAC meeting Bryson compartió que fue lo que se repasó en la reunión de DELAC</p>
<p>8.Public Comment/Comentario del público</p>	<p>3 minutes per person, one person at a time, related to English Learner Programs at your school/3 minutos por</p>	

The Lighthouse That Illuminates A Path To Success!



Helen L. Dollahan Elementary School

A California Gold Ribbon School
 1060 West Etiwanda Avenue, Rialto, CA 92376
 Phone: (909) 820-7943

Elizabeth Alegre-Punchur, Principal

Joy Bryson, Assistant Principal

	<p>persona, una persona a la vez relacionado al Programa de Aprendices de Inglés</p>	
<p>9. Announcements/Anuncios</p>	<p>a) School Site Council Meeting tomorrow at 2:30 pm Concilio Escolar - Junta mañana a las 2:30 pm b) ELAC Meetings for the Year 24-25/Juntas de ELAC para el año 24-25: 8-20-24, 10-15-24, 1-21-25, 3-11-25, & 5-6-25 at 8:30</p>	<p>Next time: we'll talk about</p> <ul style="list-style-type: none"> ● data ● ELPAC ● Attendance <p>PTA-September 5th Info meeting Is there childcare at the SSC meeting?</p> <p>La próxima vez: hablaremos sobre</p> <ul style="list-style-type: none"> ● datos ● ELPAC ● Asistencia <p>PTA: reunión informativa del 5 de septiembre ¿Hay cuidado de niños en la reunión del SSC?</p>
<p>10. Adjournment/Clausura</p>	<p>a) Announce when the minutes will be posted/Anunciar cuándo las actas estarán disponibles</p>	<p>Mrs. Ramirez voted to end the meeting at 9:45 Everyone voted</p> <p>La Sra. Ramirez votó para aplazar la reunión a las 9:45 Todos votaron</p>

The Lighthouse That Illuminates A Path To Success!



Helen L. Dollahan Elementary School

A California Gold Ribbon School
1060 West Etiwanda Avenue, Rialto, CA 92376
Phone: (909) 820-7943

Elizabeth Alegre-Punchur, Principal

Joy Bryson, Assistant Principal

Next Meeting, October 15, 2024 Próxima reunión, 15 de octubre de 2024

The Lighthouse That Illuminates A Path To Success!